



Dodatok k Dodatku k Zmluve o poskytovaní verejných služieb
na poskytovanie služby Pevný internet DSL

Číslo zmluvy: A10013611 Telefónne číslo (SN): 0453918723
Ident. kód tohto dodatku: 11695496 ID predajcu: ID392GPB25

Dátum: 18. 3. 2019

Orange Slovensko, a. s.

so sídlom Metodova 8, 821 08 Bratislava, IČO: 356 97 270, DIČ: 20 20 31 05 78, IČ DPH: SK 20 20 31 05 78,
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo 1142/B
(ďalej len "Podnik")

a

Účastník (Osoba: právnická / fyzická podnikateľ / fyzická nepodnikateľ): Právnická osoba

Meno, priezvisko, titul / Obchodné meno / Názov:

Centrum voľného času DOMINO

/ Miesto podnikania (mesto / obec, ulica, popisné číslo, PSČ, pošta):

60 01 Zvolen 1

/ pasu:

Štátne občianstvo:

Rodné číslo / IČO:

37894081

IČ DPH / DIČ:

Zastúpený:

Centrum voľného času DOMINO

Rodné číslo:

sť OP / pasu / preukazu p. na pobyt:

Adresa Odbernej jednotky (mesto / obec, ulica, č.

+++++

(ďalej len "Účastník")

(pod skratkou "p. na pobyt" sa rozumie povolenie na pobyt cudzinca)

uzavierajú týmto tento Dodatok (ďalej len "Dodatok") k Dodatku (ďalej len "Akciový dodatok" – bližšie konkretizovaný v článku 1 bode 1 Dodatku) k Zmluve o poskytovaní verejných služieb na poskytovanie služby Pevný internet DSL (ďalej len "Zmluva") za účelom zmeny predmetu nájmu, ktorý bol dohodnutý v Akciovom dodatku (resp. v prípade, že v Akciovom dodatku nebol dohodnutý nájom zariadení vôbec, za účelom dohody a o nájme zariadení) a ak je to uvedené nižšie v tomto Dodatku aj ďalších podmienok dohodnutých v Akciovom dodatku resp. v iných ustanoveniach Zmluvy. Podnik a Účastník sa ďalej spolu označujú tiež ako "Strany". Strany sa dohodli, že pojmy používané v Dodatku majú rovnaký význam, aký majú tieto pojmy v zmysle Akciového dodatku, pokiaľ nie je v inom ustanovení Dodatku dohodnuté inak.

Článok 1

1. Akciovým dodatkom sa rozumie dodatok k Zmluve, v záhlaví ktorého je uvedený nasledovný Identifikačný kód dodatku:

10924994

¹⁾

V prípade, že v kolónke v predchádzajúcej vete nie je uvedený Identifikačný kód platného dodatku, rozumie sa Akciovým dodatkom dodatok k Zmluve, predmetom ktorého je nájom v ňom uvedených zariadení slúžiacich na užívanie služieb Orange Doma a / alebo poskytnutie osobitných zvýhodnení dohodnutých v prílohe k Akciovému dodatku a prípadne tiež dohoda o ďalších skutočnostiach uvedených v Akciovom dodatku, pričom v Akciovom dodatku je uvedená tá istá adresa Odbernej jednotky ako v záhlaví tohto Dodatku (v prípade prekládky sa za adresu Odbernej jednotky považuje tak pôvodná ako aj nová adresa Odbernej jednotky) a v záhlaví tohto Dodatku je uvedené rovnaké SN / Identifikátor ako v záhlaví Akciového dodatku (v prípade, že bolo po uzavretí Akciového dodatku zmenené SN / Identifikátor, považuje sa pôvodné aj nové SN / Identifikátor za to isté SN / Identifikátor). V prípade, že k Akciovému dodatku boli



uzavreté pred uzavretím tohto Dodatku iné dodatky alebo boli platné v inej forme dohodnuté zmeny pôvodného znenia Akciového dodatku, rozumie sa Akciovým dodatkom Akciový dodatok v znení jeho neskorších platných zmien a dodatkov.

2. Strany sa dohodli na zmene pôvodne v Akciovom dodatku dohodnutého predmetu nájmu (ak predmetom Akciového dodatku v okamihu pred uzavretím tohto Dodatku nebol nájom zariadenia, sa Strany dohodli na tom, že predmetom Akciového dodatku sa po uzavretí tohto Dodatku stáva aj nájom nižšie uvedeného zariadenia), a to za nižšie uvedených podmienok. Strany sa dohodli, že odo dňa platnosti a účinnosti tohto Dodatku bude predmetom Akciového dodatku nájom zariadenia uvedeného v kolónke s indexom 2 (ak je v kolónke s indexom 2 uvedený symbol "+++++", rozumie sa tým, že nájom zariadenia nie je predmetom tohto Dodatku a po nadobudnutí účinnosti Dodatku ani predmetom Akciového dodatku).

Modem	Zyxel VMG 1312	2)
-------	----------------	----

príčom je Účastník v pozícii nájomcu a Podnik je prenajímateľom zariadenia, ktorého nájom je predmetom tohto Dodatku a odo dňa platnosti a účinnosti Dodatku tiež predmetom Akciového dodatku. Zariadenie, ktorého nájom je predmetom tohto Dodatku (a odo dňa platnosti a účinnosti Dodatku tiež predmetom Akciového dodatku), sa v texte Dodatku a v zmysle ustanovení poslednej vety tohto bodu tiež v texte Akciového dodatku označuje tiež ako "Zariadenie". Ak je v kolónke s indexom 2 uvedený symbol "+++++", rozumie sa tým, že predmetom Akciového dodatku odo dňa platnosti a účinnosti tohto Dodatku už nie je nájom Zariadenia a ustanovenia Akciového dodatku týkajúce sa nájmu Zariadenia ku dňu nadobudnutia platnosti a účinnosti tohto Dodatku strácajú účinnosť, a teda sa na Účastníka nevzťahujú. V prípade, že v okamihu pred nadobudnutím platnosti a účinnosti Dodatku nebol súčasťou predmetu Akciového dodatku nájom zariadenia, okamihom nadobudnutia platnosti a účinnosti tohto Dodatku nadobúdajú účinnosť všetky ustanovenia Akciového dodatku týkajúce sa nájmu Zariadenia s výnimkou tých ustanovení, ktoré boli vzhľadom na svoj obsah nahradené ustanoveniami tohto Dodatku (tj. určenie zariadenia tvoriaceho predmet nájmu a výšky mesačného nájomného za nájom Zariadenia).

3. Strany sa dohodli, že odo dňa platnosti a účinnosti tohto Dodatku je výška celkového nájomného za Zariadenie stanovená nasledovne (zľava z nájomného poskytovaná na dobu, ktorá nie je zhodná s dobou ďalšieho trvania Akciového dodatku, môžu byť, pokiaľ ju Podnik poskytuje, dohodnuté v prílohe Akciového dodatku):

Celkové mesačné nájomné	0,99 EUR	3)
-------------------------	----------	----

V prípade, že je výška celkového mesačného nájomného za Zariadenie 0,00 €, bola z pôvodne stanovenej výšky nájomného Podnikom Účastníkovi poskytnutá 100% zľava na celú dobu ďalšieho trvania nájomného vzťahu založeného týmto Dodatkom resp. Akciovým dodatkom (v prípade zmeny nájomného vzťahu počas ďalšieho trvania Akciového dodatku sa výška nájomného (ak dôjde k jej zmene) bude ďalej spravovať písomnou dohodou medzi Stranami, na základe ktorej dôjde k zmene nájomného vzťahu), pričom poskytnutá zľava nemení charakter právneho vzťahu z nájmu na výpožičku. Podnik týmto prenecháva Zariadenie uvedené v bode 2 tohto článku Účastníkovi, aby ho v zmysle podmienok stanovených v tomto Dodatku resp. ustanoveniach Akciového dodatku, ktoré neboli zmenené týmto Dodatkom, a v zmysle platných právnych predpisov užíval v súlade s technickým a užívateľským určením Zariadenia tj. používaním na sprístupnenie Služby. Podnik prenecháva Zariadenie Účastníkovi do nájmu za odplatu (nájomné) dohodnutú v tomto bode. Doba nájmu začína dňom nadobudnutia platnosti a účinnosti tohto Dodatku a trvá po ďalšiu dobu účinnosti Akciového dodatku s tým, že ak je to stanovené v texte Akciového dodatku, niektoré ustanovenia o nájme (napr. povinnosť platiť celkové mesačné nájomné) nadobúdajú účinnosť až momentom, v ktorom sú súčasne splnené nasledujúce dve podmienky: i) Účastníkovi bolo príslušné Zariadenie odovzdané a súčasne ii) v Odbernej jednotke je aktivovaná Služba (tj. boli vykonané úkony tvoriace v zmysle ustanovení Všeobecných podmienok poskytovania verejnej elektronickej služby Pevný internet DSL spoločnosti Orange Slovensko, a. s. aktiváciu Služby) alebo uplynulo 15 dní odo dňa, v ktorý Podnik oznámil Účastníkovi, že bolo zriadené Pripojenie Odbernej jednotky (tj. tieto ustanovenia nadobúdajú účinnosť aj v prípade, že Podnik vykonal všetky potrebné úkony na začatie užívania Služby, avšak Účastník ešte nevykonal všetky úkony, ktoré musí vykonať, aby sa preňho stala Služba v Odbernej jednotke dostupná, napr. neaktivoval si Službu; skutočnosť, či Účastník Službu skutočne užíva, teda nie je podmienkou pre existenciu povinnosti platiť celkové mesačné nájomné). Prerušenie alebo obmedzenie poskytovania Služby v súlade s právnymi predpismi a / alebo ustanoveniami Zmluvy nemá za následok zánik povinnosti platiť celkové mesačné nájomné. Účastník je povinný platiť pravidelne za každé mesačné obdobie (ktoré je zhodné so zúčtovacím obdobím prideleným v zmysle Zmluvy Účastníkovi) počas platnosti tohto Dodatku celkové mesačné nájomné dohodnuté v tomto bode (ďalej tiež "Celkové mesačné nájomné") bez ohľadu na to, či



v Odbernej jednotke skutočne užíva Službu alebo nie, pričom v prípade, že mu vznikne povinnosť platiť nájomné len počas časti zúčtovacieho obdobia, Účastník je povinný uhradiť pomernú časť Celkového mesačného nájomného zodpovedajúcu časti zúčtovacieho obdobia, počas ktorej bol povinný platiť nájomné.

Článok 2

1. Ustanovenia Akciového dodatku, ktorých sa netýkajú zmeny uvedené v článku 1 bodoch 2 a 3 tohto Dodatku, zostávajú nezmenené, pričom pri ich výklade sa musí prihliadať na ustanovenia tohto Dodatku.
2. Tento Dodatok je možné meniť iba na základe súhlasu Strán, a to písomnou formou.
3. Dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zo Strán obdrží po jednom exemplári.
4. Strany vyhlasujú, že Dodatok nepodpisujú v tiesni ani za jednostranne výhodných resp. nevýhodných podmienok pre ktorúkoľvek z nich.
5. Strany vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom Dodatku, tento vyjadruje ich vôľu a svoj súhlas s jeho obsahom potvrdzujú svojimi podpismi resp. podpismi osôb oprávnených za ne v tejto veci konať.
6. Platnosť a účinnosť nadobúda tento Dodatok dňom podpisu obidvomi Stranami.

Zvolen, dňa _____

2019-03-18 09:24

Monika Koreňová
Podpis a pečiatka účastníka

m

Nemečková Zuzana
Obchodná riaditeľka Orange Slovensko, a. s.

Dokument bol vygenerovaný 18.03.2019 09:23:10 užívateľom Dominika Holá

